تاریخ تأسیسی
۱۲۴۷

تکرار احداثی تاریخی
۱۳۲۶

# تقویم وقایع

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

سوء اداره‌یه متعلق خصوصات
ایچون مطبعهٔ عامره مدیریتنه
مراجعت اولنور

استانبول وولایات ایچون سنه‌لکی
پوسته اجرتیله برابر ۹ آلتی آلتنی
۴ بچق مجیدیه‌در

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌در

[هرکون نشر اولنور]

ممالك اجنبیه ایچون سنه‌لکی ۴۰ فرانقدر

بشنجی سنه — بازار : ۹ ربیع‌الاول ۱۳۳۱ و ۳ شباط ۱۳۲۸ — نومرو : ۱۳۷۵



## قوانین ونظامات

### خزینهٔ مالیه‌نك مرکز وشعباتنده موجود اماناتك بودجه‌نك مصارف عمومیه‌سنه صرف اولنه‌بیلمسی حقنده قانون موقت

ماده ۱ : خزینه‌نك مرکز وشعباتنده کانون ثانی ۳۲۸ غایه‌سنده موجود بالجمله امانات بودجه‌نك مصارف عمومیه‌سنه صرف اولنه‌بیلمك اوزره علی طریق الاستقراض برحساب مخصوصه نقل اولنه‌جقدر .

ماده ۲ : امانات مذکوره‌نك اصحابندن مراجعت ایده‌جکلرك استحقاقلری کما کان بلا تأخیر اشبو حساب مخصوصدن تأدیه اولنمق اوزره یکون مذکور مالیه‌نك اوچیوز یکرمی سکز بودجه‌سنه تخصیصات فوق‌العاده عد اولنه‌جقدر .

ماده ۳ : امانات مذکوره کاملاً تأدیه اولننجه‌یه قدر اشبو تخصیصات فوق‌العاده‌نك هرسنه شباط غایه‌سنده‌کی بقیه‌سی ایرتسی سنه‌یه دور اولنه‌رق کما کان استعمال اولنه‌جقدر .

ماده ۴ : اشبو قانونك اجرای احکامنه مالیه ناظری مأموردر .

اشبو مواد قانونیه‌نك مجلس عمومینك اجتماعنده قانونیتی تکلیف ایدلمك و تاریخ اعلاندن اعتباراً مرعی اولمق اوزره موقع اجرایه وضعنی اراده ایدرم .

۸ ربیع‌الاول سنه ۱۳۳۱ و ۲ شباط سنه ۱۳۲۸

محمد رشاد

| صدراعظم | مالیه ناظری |
|---|---|
| محمود شوکت | رفعت |

### مواد عمومیه

بابا اسکی قضاسنك حمیدیه محله‌سندن محمود اوغلی حسینك کریمه‌سی وعسکر امراه اوغلی امینك زوجه‌سی فاطمه ایله ایکی یاشنده کریمه‌سی زینب واون اوچ یاشنده برادری هاشمك نره‌ده بولندقلرینی بیلنلرك اعطای معلومات ایلمك اوزره مهاجرین مدیریتنه مراجعت ایلملری مدیریت مذکوره‌نك اشعاری اوزرینه اعلان اولنور .

### مالیه نظارتی وزنهٔ عمومی مدیریتندن :

[ اعانهٔ حربیه ]

| پاره | غروش | |
|---|---|---|
| | ۵۱۳۰ | ایوب سلطانده شاه سلطان محله‌سنده حاجی برهان‌الدین افندینك رفیقهٔ محترمه‌سی حاجی هدایت خانم افندی طرفندن اهدا بیوریلان |
| | ۵۱۳۰ | روسیه حدود بلوکلرنجه جمع ایدیلوب حدود مذکور قومیسرلکندن سکزنجی تقسیط اوله‌رق ورود ایدن |
| ۱۰ | ۴۶۶ | بوسنه‌ده دربند قصبه‌سی نائبی حاجی سلیمان بك ایله رفیقهٔ محترمه‌سی خانم طرفندن |
| ۳۲ | ۳۰۷ | وفاده اتمکجی اصنافندن اسماعیل حقی افندی طرفندن تبرع ایدیلان |
| ۴ | ۱۵۰۶۵ | ده‌اوبانده دارالعلم مدرسه‌سی طرفندن ارسال قلنوب مقام سامیٔ صدارتدن |
| ۲۰ | ۱۶۹۰۳۵ | انکلتره هلال احمر جمعیتی طرفندن کوندریلوب مقام سامیٔ صدارتدن |
| ۲۶ | ۱۹۵۱۳۴ | یکون |
| ۲۱ | ۱۸۸۰۹۰۰۲ | یوم سابق یکونی |
| ۷ | ۱۹۰۰۴۱۳۷ | جملهٔ یکون |

### استانبول ولایتی دفترداراغندن :

| مجموع دین (پاره) | مجموع دین (غروش) | قیمتی | جنسی | نومرو | محله‌سی | سوقاغی | اسامیٔ مکلفین |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ۱۰ | ۵۶۴۶ | ۱۰۵۰۰ | عرصه | ۷۳ مکرر | پانغالتی | قیا | مغردیج ، قره‌بت واغوب افندیلر |

حدودی :

برطرفی خوانده بغوص افندی زوجه‌سی اردوشوهی خانمك عرصه‌سی دیکر طرفی پروکار پترو افندینك خانه‌سی ارقه طرفی یونس سوقاغنه مصادف فرور محلی وطرف رابعی قایتو سوقاغی

| مجموع دین (پاره) | مجموع دین (غروش) | قیمتی | جنسی | نومرو | محله‌سی | سوقاغی | اسامیٔ مکلفین |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | ۴۸۲۷ | ۲۵۰۰۰ | اولجه خانه حالاً عرصه | ۵۰ مکرر | پانغالتی | چمن | طوغرامه‌جی سرکز واندون افندیلر |

حدودی :

برطرفی بوکوجیان ابراهام افندینك خانه‌سی دیکر طرفی قومیداس شیشلیان افندینك خانه‌سی ارقه طرفی چایر سوقاغی وطرف رابعی چمن سوقاغی

فری کوی تحصیل شعبه‌سنه مدیون مغردیج ، قره‌بت واغوب

افندیلرله طوغرامه‌جی سرکز واندون افندیلرك عهدهٔ تصرفلرنده بولنان حدود واوصاف سائره‌سی بالاده محرر ایکی قطعه عرصه اون بیك درت یوز یتمش اوچ غروش اون پاره ویرکو بورجندن طولایی تحصیل اموال قانوننك اون اوچنجی ماده‌سی احکامنه توفیقاً مزایدهٔ اولیه‌سی یکرمی بر کون صوك مزایده‌سی اون کون دوام ایتمك شرطیله مزایده‌یه وضع ایدلمش اولدیغندن طالب اولنلرك شرائط مزایده‌یی آکلامق وبی سورمك اوزره فری کوی تحصیل شعبه‌سنه ویا بك اوغلی محاسبه‌جیلکنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

⁂

اوتوز بش بیك ایکی یوز یکرمی درت بچق غروشدن عبارت ویرکو بورجلرینی تأدیه ایتمیان حاجی احمد افندی ورثه‌سنك تأمین مطلوبی ضمننده مزایده‌یه وضع اولنان ارناودکوینده پارمقلق چیقمازی سوقاغنده ( شرقاً طریق خاص ، غرباً جامع شریف حولیسی ، شمالاً حاجی احمد افندی ورثه‌لری خانه‌سی ، جنوباً آقنتی برونی جاده‌سی ) ایله محدود اون ایکی نومرولی قرق بیك غروش قیمتلی ساحلخانه‌لری قرق ایکی بیك سکز یوز غروش بدل ایله طالبی عهده‌سنده تقرر ایدرك احالهٔ اولیه‌سی اجرا قلنه‌رق یوزده اوچ ضمیمه‌ده اون کون ظرفنده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن طالب اولانلرك ارناود کوی مالیه تحصیل شعبه‌سیله بك اوغلی محاسبه‌جیلکنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

## اعلانات

درسعادت ایکنجی تجارت محکمه‌سندن :

متوفی میغردیچ مانوئلیان و آرتین مانوقیانك متوفی نیقولا ولد دیمتری ذمتنده الاجقلری اولان مبالغك تأمین استیفاسی ضمننده مدیونك عهدهٔ تصرفنده بولنان پانقالتیده جدیدیه زقاغنده واقع یوز بر نومرولی خانه ایله ایازمه قیوسنده قبله چشمه‌سنده سکز نومرولو بر باب یاغ خانه کدیکنك یوز سهم اعتباریله اللی سهمنك وحویار خاننده واقع یتمش بر نومرولو مغازه‌نك نصف حصه‌سنه موضوع حجزك فکی حقنده متحجز نیقولا ورثه‌سی اندریقو ویانی و انسطاسیه‌دن اندریقونك حاجزلردن آرتین مانوقیانك وارثی بولنان قارنیك و روبن مانوقیان افندیلرله ماریام و همشیره‌لری زاروهی کاتبیان قادینلر و میغردیچ مانوئلیانك وارثی اولان و ارکلیدن هجرت ایده‌رك الیوم محل اقامتلری مجهول بولنان لابوین برادری خرستو مانوئلیان ایله زوجه‌سی هایقونی مانوئلیان علیهلرینه درسعادت ایکنجی تجارت محکمه‌سنده اقامه اولنان دعوانك اجرا قلنان محاکمه‌سنده حجز موضوعك فکنه دائر محکمه‌دن استحصال ایدیلان ۲۴ کانون ثانی سنه ۳۲۸ تاریخ و ۱۲۳۴ عددلی اعلام غیابی صورت مصدقه‌لری قارنیك وروبن مانوقیان افندیلرله ماریام وزاروهی کاتبیان قادینلره لاجل التبلیغ اسرا قلندیغی کبی هایقونی مانوئلیان قادینله خرستو مانوئلیانك اقامتکاهنك مجهولیتنه و مدعی مومی الیهك وقوعبولان طلبنه بناءً اولبابده‌کی اعلام غیابی صورت مصدقه‌لری اصول محاکمهٔ حقوقیه قانوننك یوز قرق طقوزنجی ماده‌سی موجبنجه محکمه دیوانخانه‌سنه تعلیق ایدلدیکی کبی اوراق حوادثله دخی اعلان کیفیته مبادرت قلندی .

---

### درسعادت اعلامات نظامیه اجرا دائره‌سندن :

استفانوس افندینك قسطنطین خرستوفوریدی افندی ذمتنده الاجقلی اولان مبالغك تأمین استیفاسیچون حکماً محجوز بولنان بالقپانی خاننده اوسـت قاتده تخمیناً اللی ارشون عرصه اوزرینه مبنی کارکیر آلتمش نومرولو وکذا محل مذکورده تخمیناً اللی ارشون اوزرینه مبنی اللی سکز وکذا تخمیناً اوتوز یدی آرشون اوزرینه مبنی اوتوز یدی وکذا تخمیناً اوتوز یدی ارشون اوزرینه مبنی آلتمش بر نومرولی کارکیر اوطه‌لرده کرك مدیونك وکرك والده سندن انتقال ایدن حصهٔ شایعه‌سنك تاریخ اعلاندن اعتباراً اون بش کون صکره بالمزایده فروختنه تشبث اولنه‌جغی درسعادت اعلامات نظامیه اجرا دائره‌سندن اعلان اولنور .

---

معارف نظارتندن :

اسپارطه اعدادیسنك انحلال ایدن سکز یوز غروش معاشلی قرآن کریم ، عربی ، علوم دینیه درسلری معلملکنه طالب اولان مأمورین معزوله ایله دارالفنون علوم دینیه شعبه‌سی مأذونلرینك شباطك دردنجی بازار ارتسی کونی بعدالزوال ساعت درده قدر معارف نظارتنده تالیه دائره‌سی ایکنجی شعبه‌سنه مراجعت ایلملری بیان واعلان اولنور .

⁂

انقره اعدادیسنك انحلال ایدن التی یوز غروش معاشلی ایکنجی صنف علوم دینیه عربی فارسی معلملکنه روم ایلی مکاتب اعدادیه‌سنده عین درسلری تدریس ایتمکده ایکن حال حرب طولاییسیله درسعادته کلمش اولان معلمیندن طالب اولانلرك شباطك دردنجی بازار ارتسی کونی بعدالزوال ساعت درده قدر تدریسات تالیه اداره‌سی ایکنجی شعبه‌سنه مراجعت ایلملری بیان واعلان اولنور .

---

### تقویم وقایعه درج ایدیله‌جك اعلانات حقنده اخطار مخصوص

تقویم وقایعله نشر اولنه‌جق اعلاناتدن بعدما محاکم ایله اجرا ودفتر خاقانی اداره‌لرینه عائد اولانلرندن هرقاچ سطر تشکیل ایدرسه ایتسون کماکان مقطوعاً یکرمی غروش اجرت اخذی وسائر اعلاناتك اون ایکی پونتو ایله ترتیبی وبهر سطرندن آلنمقده بولنان بش غروشك ایکی غروشه تنزیلی تقرر ایتدیکندن علاقه‌دارانجه معلوم اولمق اوزره اعلان اولنور .

---



مطبعهٔ عامره کتاب انبارنده موجود کتب متنوعه‌نك فیأتلرینی مشعر جدولدر :

| پاره | غروش | اسامیٔ کتب و رسائل | مؤلفی | جلد | تاریخ طبعی |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | بهرطوب غروش | | |
| ٥ | | والذاریات جزؤ شریفی | | | |
| ٥ | | قدسمع » » | ۲۳ | | |
| ٥ | | تبارك » » | ۲٥ | | |
| ۱۰ | | » بیوك | | | ۱۳۲٥ |
| ٥ | | عمّ جزؤ شریفی | ۲۳ | | |
| ۱۰ | | » بیوك | | | ۱۳۲٥ |
| | ۸۰ | صحیح البخاری | | | |
| | ۱۰۰ | » اعلا کاغدلی | | | |
| | | صحیح مسلم | دردست طبعدر | | |
| | | | بهرطونی غروش | | |
| ٥ | | الفبا قرا | ۲۷ | | ۱۳۱۷ |
| ٥ | | الفبای عثمانی | ۱۸ | | ۱۳۱۸ |
| ٥ | | الفبا | | | ۱۳۱٥ |
| ۳۰ | | یکی الفبا | | | |
| ۲۰ | ۱ | المشذب صرف قسمی | حاجی ذهنی افندی | | ۱۳۱٥ |
| | ۲ | » نحو » | » » » | | ۱۳۱٥ |
| ٥ | | ایساغوجی | | | ۱۳۱٥ |
| ۲۰ | ۲ | اخلاق حمیده | سعید افندی | | ۱۳۱۷ |
| ۱۰ | | اخلاق | | | ۱۳۱۹ |
| ٥ | | ایلك علم حال | | | ۱۳۱۹ |
| | ۳ | اسرار دده دیوانی | اسرار دده افندی | | ۱۲٥۷ |
| ٥ | | ایکنجی علم حال | | | ۱۳۱۹ |
| | ۷ | اصول محاسبه دفاتری | حمید بك | | ۱۳۲٥ |
| ۲۰ | ٤ | اصول حکمت طبیعیه | درویش پاشا | | ۱۲۸۹ |
| | ۲ | احکام مجلهٔ عدلیه‌دن کتاب عاشر | عقد شرکت حقنده | | ۱۲۹۷ |
| | ٦ | امثله شرحی | ادرنه‌لی علی بن حسین | | ۱۲۸٦ |
| ۱۰ | | استانبول ولایتی خریطه‌سی | | | |
| ۱۰ | | اناطولی » » | | | |
| ۱۰ | | ایدین » » | | | |
| ۱۰ | | انقره » » | | | |
| | ۸۰ | اطلس خریطه | حسن فرید افندی | | |
| ۱۰ | | اطنه ولایتی خریطه‌سی | | | |
| | ۲۰ | القول الجید | حاجی ذهنی افندی | | ۱۳۲۸ |
| | ۲ | القول السدید | » » » | | ۱۳۲۸ |
| ٥ | | بنا | | | ۱۳۱۳ |
| | ۱ | برکذار اخلاق | مرحوم احمد رفعت افندی | | ۱۳۱٥ |
| | ۳ | بوستان شیخ سعدی | بوسنوی | | ۱۲۸۸ |
| | ۲۰ | بوستان شرحی سودی | » | ۲ جلد | ۱۲۸۸ |
| ۲۰ | ۷ | تاریخ طبیعی علم حیوانات | محمود اسعد افندی | | ۱۳۱۸ |
| ۱۰ | | تاریخ وجغرافیادن معلومات مجمله | جلال بك | | ۱۳۱۸ |
| ٥ | | تعلیم فارسی | مرحوم کمال پاشا | | ۱۳۱۷ |
| ۲۰ | ۲ | تاریخ اسلام | محمود اسعد افندی | | ۱۳۱۷ |
| | ۲۰ | » جودت | | برنجی جلد | ۱۲۹۱ |
| | ۳ | » بوناپارت | | ۲ جلد | ۱۲۹۳ |
| | ۱۰ | » لطفی | احمد لطفی افندی | ۳ | ۱۲۹۰ |
| | ۳۰ | » نعیما | | ٦ | ۱۲۸۱ |
| | ٤۰ | » منجم باشی | درویش احمد افندی | ۳ | ۱۲۸٥ |
| | ۱۳ | » پچوی | | ۲ | ۱۲۸۳ |
| | ۱ | تربیة الاذهان | عثمان مرشد افندی | | ۱۲۸۹ |
| ٥ | | تعلیقات علی المنظومه | یملیخا زاده مصطفی کامل افندی | | ۱۲۸۳ |
| | ٤ | تعلیقات علی النتایج | الفاضل الکامل محمد امین | | ۱۲۹۱ |
| ۳۰ | | تسهیل الافکار | | | ۱۲۸۹ |
| | ٦ | ترجمهٔ اظهار الحق | خلیل الرحمن افندی | | |
| ۲۰ | | جغرافیا | عارف بك | | |
| ۱۰ | | جزایر بحر سفید ولایتی خریطه‌سی | | | |
| | ۲۰ | جغرافیای کبیر | عبدالحلیم بك | ۲ جلد | ۱۲۸۸ |
| ۲۰ | | چین وژاپون خریطه‌سی | | | |
| | ۲ | حفظ الصحه | خالد عزت بك | | ۱۳۱۸ |
| | ۱ | حکمة البالغه | یملیخا زاده مصطفی کامل افندی | | ۱۲۹۲ |
| | ٥ | حلیهٔ سعادت | | | |
| ۱۰ | | حلب خریطه‌سی | | | |
| | ۸ | حاشیهٔ کلنبوی | اسماعیل المشتهر بکلنبوی علی اللاری | | ۱۲۷۰ |
| | ۱۰ | حاشیهٔ محمد امین | محمد امین بن محمد الاسکداری | | ۱۲۸٦ |
| ۱٥ | | خانملر علم حالی | | | ۱۳۱٦ |
| | ٥۰ | خرابات | ضیا پاشا مرحومك ۲ و ۳ نجی جلدلردن | | ۱۲۹۲ |
| ۱۰ | | دیاربکر خریطه‌سی | | | |
| ۱٥ | | دریکتا | امام زاده مرحوم اسعد افندی | | ۱۳۲۸ |
| ۱۰ | | روم ایلی خریطه‌سی | | | |
| ۱۰ | | رهنمای اخلاق | | | ۱۳۱۷ |
| ۱۰ | | رسالهٔ املا ووظیفه | محمد بدرالدین بك | | ۱۳۱۸ |
| ٥ | | رسالهٔ قرائت | | | ۱۳۱۷ |
| | ۱ | رهنمای سفرا | | | ۱۲۸٦ |
| ۱۰ | | ذهنی وعملی کوچك حساب | جلال بك | | ۱۳۲۸ |
| | ۳ | زبدهٔ علم الصرف | احمد توحید افندی بن شیخ حقی افندی | | ۱۲۹۲ |
| | ۱۰ | زبدة القصص | عبدالرحمن شرف بك | ۲ جلد | ۱۳۱٦ |
| ۱۰ | | سیواس ولایتی خریطه‌سی | | | |
| | ۳ | شیخ دیوانی | طریقت مولویه‌دن شیخ دده | | ۱۲۷٥ |
| | ٥ | سلسلة الذهب | للشیخ محمد مراد النجاری | | ۱۲۷٥ |
| | ٦۰ | سجل عثمانی | مرحوم ثریا افندی | جلد | ۱۳۱۳ |
| | ۱٥ | شرح عصام علی الکافیة | لعصام الدین ابراهیم بن محمد | | ۱۳۱۳ |
| | ۸۰ | شرح المواقف | لعبدالحکیم سیالکوتی اللاهوری | | ۱۳۱۱ |
| | ٥ | شرح الکافیه | ترجمة الکافیه مولانا السودی بوسنه‌وی | | ۱۳۱۳ |
| ۲۰ | ۲ | شرح عقائد | | | ۱۳۱۷ |
| ۳۰ | | شرح نطق حیدری | مصطفی وهبی افندی | | ۱۲۸۸ |
| | ۱۰ | شانی زاده تاریخی | شانی زاده محمد عطاءالله افندی | | |
| ٥ | | صرف عثمانی | | | ۱۳۱۹ |
| ٥ | | صرف | شیخ وصفی افندی | | ۱۳۲٦ |
| | ٥ | طلبة الطلبه | عمر بن محمد | | ۱۳۱۱ |
| ۱۰ | | عربستان خریطه‌سی | | | |
| ۱۰ | | علم حال | | | ۱۳۱۹ |
| | ۲ | علم اخلاق | عبدالرحمن شرف بك | | ۱۳۱٦ |
| ۱۰ | | عملی کوچك حساب | جلال بك | | ۱۳۱۷ |
| ۲۰ | ۷ | علم نباتات | حسین رمزی بك | | ۱۳۱۷ |
| ٥ | | عوامل | | | ۱۳۱٦ |
| | ٦ | علم طبقات الارض | خلیل بك | | ۱۳۱۷ |
| | ٦ | عبرت | محمد طاهر منیف | | ۱۳۰٤ |
| | ۱ | عسکری تقاعد قانونی | | | |
| | ۳ | فصوص الحکم | اسماعیل الحسنی الفارابی | | ۱۲۹۱ |
| | ٥٥ | فریدون بك منشآتی | | ۲ جلد | ۱۲۷٥ |
| | ۳ | فن دفتری | السید محمد منیر | | ۱۲۸۷ |
| | ۱٥ | فناری حاشیه‌سی | کنغری | | ۱۳۱۳ |
| | ۱ | قانون اساسی | | | |
| | ٦۰ | قونوی | حافظ سید محمد وهبی افندی | ۲ جلد | ۱۲۸۸ |
| ۱۰ | | قیزلر خواجه‌سی | | | ۱۳۱۹ |
| ۱۰ | ۱ | قواعد عثمانیه | جودت پاشا | | ۱۳۱۸ |

## اعمالات حربیه مدیریت عمومیه‌سندن :

| مقدار | نوع مقدار | جنس اشیا | | فیات مقرره‌سی غروش | سانتیم | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ۵۰۰۰۰۰۰ | کیلو | ۷،۸ مودلی بیوك چاپلی ماوزر قورشونلرینه مخصوص نیکل کوملك | | ۱۷ | ۷۵ | بهر کیلوسی |
| ۳۰۰ | « | یرلی کاوساله | | ۲۴ | | « |
| ۱۰۰۰ | عدد | آتش طوغله‌سی کفچه طبانی ایچون (۱) نومرو (۸) نومرولی رسمنه کوره | | ۴ | ۲۵ | بهر عددی |
| ۱۰۰۰ | « | کفچه یان ایچون | (۲) « (۹) « « « | ۴ | ۷۵ | « |
| ۱۰۰۰ | « | بودنجی کفچه یان | (۳) « (۱۰) « « « | ۵ | ۲۰ | « |
| ۴۰۰ | « | درت دلیکلی مرکز طوغله‌سی آتش طوغله‌سندن | (۱۲) « « « | ۳ | ٦۵ | « |
| ۲۰۰۰ | « | قنال یوللق طوغله‌سی بوری | ۱۳ « « « | ٤ | ۲۰ | « |
| ۲۰۰۰ | « | بودنجی قنال یوللق برطرفی قپالی | ۱٤ « « « | ٤ | ۲۰ | « |
| ۱۳۰۰ | « | خونی بوریسی | ۱۵ « « « | ٤ | ۲۰ | « |
| ۱۲۰۰ | « | طپه بوریسی | ۱٦ « « « | ٤ | ۲۰ | « |
| ۵۰۰ | « | کفچه آلت طپه‌سی | ۱۷ « « « | ٤ | ٦۵ | « |
| ۵۰۰ | « | کفچه اوست طپه‌سی ویده‌لی | ۱۸ « « « | ٤ | ۲۰ | « |
| ۵۰۰ | « | خونی | ۱۹ « « « | ٤ | ۲۰ | « |
| ۵۰۰۰ | « | ماغنزیا طوغله‌سی | ۲۰ « « « | ۵ | | « |
| ۱۰۰۰ | « | کفچه یان ایچون آتش طوغله‌سندن | ۱۱ « « « | ۵ | | « |
| ۱٦ | « | دوکم قالبی بو طونلق ریخته تیموردن معمول اوله‌جق | ۲۱ « « « | ۱۷۹۰ | | « |
| ۳۰۰۰۰ | « | سیلیقا طوغله‌سی | ۱ « « « | ۳ | | « |
| ۱۵۰۰۰ | « | کمر ایچون سیلیقا | ۲ « « « | ۳ | | « |
| ۷۵۰۰ | « | کمر ایچون یان | ۳ « « « | ۲ | ۸۰ | « |
| ۳۰۰۰ | « | کمر ایچون قاصون | ٤ « « « | ۳ | | « |
| ۳۰۰۰ | « | طار یان قما | ۵ « « « | ۳ | | « |
| ۳۰۰۰ | « | کنیش یان قما | ٦ « « « | ۳ | | « |
| ۱۲۰۰۰ | « | قماره ایچون سیلیقا | ۷ « « « | ۲ | ۷۵ | « |

اعمالات حربیه اداره‌سیچون لزومی اولوب جنس و مقدار و ابعادی بالاده کوستریلن یکرمی اوچ قلم اشیانك حذالرنده محرر فیئاتله طالبی عهده‌سنده بولندیغندن و فیئات مذکوره حد لایقنی بولدیغی حالده شهر شباطك دردنجی پازار ایرتسی کونی احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن اعطایه طالب اولنلرك شرائط تسلیمیه‌یی اکلایه‌رق اجرای تنزیلات ایلمك اوزره یوم مذکورده بعدالزوال ساعت بردن درده‌قدر اعمالات حربیه مجلسنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

⁂

| جنسی | مقداری تخمیناً | | |
|---|---|---|---|
| تهی مارتینی فشنکی قوانی | ۱۳۰۰۰۰ | کیلو | مزایده‌ده‌در |
| تهی بوقسر فشنکی قوانی | ۱۰۰۰۰۰ | « | |
| مستعمل مع نشانکاه و آرپه‌جق مارتینی | | | |
| فشنك نامولوسی | ۷۵۰۰۰ | عدد | |
| مستعمل مارتینی اوك قونداغی | ۱۰۰۰۰ | « | |

اعمالات حربیه فابریقه‌لرنده موجود اولوب طالبنه صاتلق اوزره موقع مزایده‌یه قونیلان بالاده جنس ومقدارلری محرر درت قلم اشیادن مارتینی وبوقسر فشنك قوانلرینك فیأتی حد لایقنی بولدیغی حالده شهر شباطك اون دردنجی پنجشنبه کونی احالهٔ اولیه‌سی وقرق سکز ساعت صکره یعنی اون آلتنجی جمعه ایرتسی کونی احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن ومارتینی تفنك نامولوسیله اوك قونداغنك دخی مزایده‌سنه دوام ایدیله‌جکندن طالب اولانلرك موجود نمونه‌لرینی کوروب شرائط مبایعاسنی اکلایه‌رق اجرای ضمایم ایلمك اوزره تأميناتلرینی مستصحباً پازار ایرتسی وپنجشنبه کونلری بعدالزوال ساعت بردن درده قدر اعمالات حربیه مجلسنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

⁂

مجیدیه‌اون طقوزدن

| غروش | عددی | نوعی | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| ۱۲ | ۲۵ | ناغانت | | | |
| ۱۲ | ۲۵ | لوبل | | | |
| ۱۰ | ۲۵ | براونیغ | ٦ ۳۵ | میلمتره | |
| ۱۲ | ۲۵ | « | ۷ ٦۵ | « | |
| ۱۰ | ۲۵ | « | ۹ | « | پولیس افندیلرك طانجه‌لرینه مخصوص |
| ۱۲ | ۲۵ | « | ٦ ۳۵ | « | خالص |
| ۱۵ | ۲۵ | « | ۷ ٦۵ | « | خالص |
| ۱۸ | ۲۵ | « | ۹ | « | خالص پولیس افندیلرك طانجه‌لرینه مخصوص |
| ۱۷ | ۵۰ | اسمت‌واسسون | ٤٤ | ویجستر | |
| ۱۵ | ۵۰ | « | « | ٤٤ | خصوصی |
| ۱۵ | ۵۰ | « | « | ۳۸ | خصوصی |
| ۱۳ | ۵۰ | « | « | ۳۸ | غولات |
| ۱۲ | ۵۰ | « | « | ۳۸ | |
| ۱۱ | ۲۵ | قره‌طاغ | | | |
| ۷٦ | ۱ | ضابط سیفی پیاده وطوبجی صنفنه مخصوص بلایعیه | | | |

سانتیم

۲۵ ۲ مجیدیه یکرمیدن　قیهٔ جدید ۱　قورشون بوری　مختلف قطرده

طوبخانه‌ده ریختم جاده‌سنده اعمالات حربیه صاتیش مغازه‌سجه فروخت ایدلمکده اولان بروجه بالا اون‌درت نوع رووولور فشنکی فیأتندن بوکره تنزیلات اجرا ایدیله‌رك ضابط سیفی وقورشون بوری ایله برابر ۳۲۸ سنه‌سی کانون ثانیسی ابتداسندن اعتباراً اسملری حذاسنده کوستریلن فیأت ایله صاتلقده اولدیغی وفیأت موضوعه‌سیله صاتمق اوزره طودن آله‌جق سلاح تاجرلری بردفعه‌یه مخصوص اوله‌رق بولندیغی محل ضابطه‌سدن وثیقه ابراز ایلدیکی حالده فشنکلر فیأتندن یوزده اون بش بیعیه ترك اولنه‌جغی اعلان اولنور .

مطبعهٔ عامره